

# Inhaltsverzeichnis

|  |     |
|--|-----|
| VORWORT zur zweiten Auflage  | 6   |
| EINLEITUNG   |     |
| 1. Zur Bedeutung der Sieyesschen<br>theoretischen Schriften  | 7   |
| 2. Editorische Fragen  | 11  |
| CHRONOLOGISCHE ÜBERSICHT   | 13  |
| DIE POLITISCHEN SCHRIFTEN:   |     |
| Überblick über die Ausführungsmittel, die den Repräsentanten<br>Frankreichs 1789 zur Verfügung stehen (Ü <sup>1</sup> : Reichardt)   | 17  |
| Versuch über die Privilegien (Ü: Reichardt)  | 91  |
| Was ist der Dritte Stand? (Ü: Schmitt/Reichardt)   | 117 |
| Empfehlung Sr. Hoheit des Herzogs von Orléans an seine Vertre-<br>ter in den Bailliagen, mit: Die Beratungen, die in den Versamm-<br>lungen abzuhalten sind (Ü: Reichardt) | 197 |
| Antrag von Sieyes und Ultimatum der Communes vom 10. Juni<br>1789  | 229 |
| Französische Fassung   | 230 |
| Deutsche Übersetzung (Ü: Schmitt)  | 231 |
| Erklärung der Communes zur Nationalversammlung vom 17. Juni<br>1789 (Ü: Schmitt)   | 235 |
| Einleitung zur Verfassung. Anerkennung und erklärende Darstel-<br>lung der Menschen- und Bürgerrechte (Ü: Reichardt)   | 239 |
| Rede des Abbé Sieyes über die Frage des königlichen Vétos usw.<br>(Ü: Reichardt)   | 259 |
| Entwurf einer Neuordnung der Justiz- und Polizeiverwaltung in<br>Frankreich (Ü: Reichardt)   | 277 |
| GLOSSAR  | 305 |
| SIEYES-BIBLIOGRAPHIE   | 323 |
| REGISTER   | 342 |

1 U = Übersetzer